

## REDAKČNÍ RADA

Ing. Gabriela Basařová, DrSc., Ing. Jiří Cuřín, CSc. — předseda redakční rady, Ing. Jaroslav Čepička, CSc., Ing. Petr Dvořák, Ing. Rostislav Geisselreiter, Ing. Karel Hauser, CSc., Ing. Ladislav Chládek, Ing. Josef Janiga, Ing. Jan Jílek, Ing. Irena Lackovičová, Ing. Petr Pilát, CSc., Ing. Vladimír Mutný, Ing. Jan Šavel, Ing. Jiří Šrogl, Ing. Roman Šusták, Ing. Josef Tomíšek, Ing. Rudolf Voldřich, Ing. Miroslav Zajíček, Dr. Miroslav Zbořil.

## OBSAH

### Pivovarství a sladařství

Doležalová, A. - Hlavinková, M.: Kvalita sladů vyrobených ze sladovnických a ozimých ječmenů a vliv předplodiny . . . . .	265
Bendová, O. - Kurzová, V.: Gramnegativní baktérie kontaminující pivo . . . . .	268
<b>Speciální fermentační procesy</b>	
Páca, J.: Porovnání růstových a fyziologických vlastností buněk v různých typech fermentorů. II. Vliv koncentrace glukozy v přítoku živného média . . . . .	272
Smékal, F. - Pelechová, J. - Krumphanzl, V.: Biosyntéza L-lysinu na bázi hydrolyzátu dřeva a kyseliny octové u <i>Corynebacterium glutamicum</i> II. Dvoufázové fermentace . . . . .	276
Adámek, L. - Šestáková, M. - Rybářová, J. - Štros, F.: Nové termotolerantní kmény kvasinek rostoucích na etanolu . . . . .	278
<b>Zprávy</b> . . . . .	281
<b>Nová knihy</b> . . . . .	285
<b>Referáty</b> . . . . .	287

## СОДЕРЖАНИЕ

### Производство пива и солода

Долежалова, А., Главинкова, М.: Качество солодов, произведенных из пивоваренных и озимых ячменей и влияние предшествующей культуры . . . . .	265
Бендова, О., Курцова, В.: Граммоптициальные бактерии, контактирующие с пивом . . . . .	268

### Специальные ферментационные процессы

Пáца, Я.: Сопоставление ростовых и физиологических свойств клеток в разных типах ферментеров. II. Влияние концентрации глюкозы в притоке питательной среды . . . . .	272
Сmekal, F. - Pelechova, J. - Krumphanzl, V.: Biosintez L-lizina na base hidrolizata drevesiny i uksusnoj kisloty v sluchae <i>Corynebacterium glutamicum</i> . II. Dvuhfaznaya fermentatsiya . . . . .	276
Adamek, L., Shestakova, M., Rybarkova, J., Stros, F.: Novye termotolerantnye shtammy drozhjey rastuyushie na etanole . . . . .	278
<b>Сообщения</b> . . . . .	281
<b>Новые книги</b> . . . . .	285
<b>Рефераты</b> . . . . .	287

## CONTENTS

### Brewing and Malting Industries

Doležalová, A. - Hlavinková, M.: Quality of Malts Produced from Brewing- and Winter Barley and the Effect of Prestable . . . . .	265
Bendová, O. - Kurzová, V.: Gramnegative Bacteria Contaminating Beer . . . . .	268

### Special Fermentation Processes

Páca, J.: Comparison of Growth and Physiological Characteristics of Cells in Different Types of Fermenters. II. Effect of Glucose Concentration in Medium Input . . . . .	272
Smékal, F. - Pelechová, J. - Krumphanzl, V.: Biosynthesis of L-Lysine Produced by the <i>Corynebacterium glutamicum</i> Strain in Media Consisting of Wood Hydrolysate and Acetic Acid II. Two Stage Fermentation . . . . .	276
Adámek, L. - Šestáková, M. - Rybářová, J. - Štros, F.: New Thermotolerant Yeast Strains growing on Ethanol . . . . .	278
<b>Reports</b> . . . . .	281
<b>Book Review</b> . . . . .	285
<b>Abstracts</b> . . . . .	287

## INHALT

### Brauerei und Mälzerei

Doležalová, A. - Hlavinková, M.: Qualität der aus Braugerste und Wintergerste erzeugten Malze und Einfluß der Vorfrucht . . . . .	265
Bendová, O. - Kurzová, V.: Gramnegative Bakterien als Bierkontaminanten . . . . .	268

### Spezielle Fermentationsprozesse

Páca, J.: Vergleich der Wachstums- und physiologischen Eigenschaften der Zellen in verschiedenen Fermenterarten. II. Einfluß der Konzentration der Glukose in dem Nährmediumzufluß . . . . .	272
Smékal, F. - Pelechová, J. - Krumphanzl, V.: Biosynthese des L-Lysins auf Basis des Holzhydrolysts und der Essigsäure bei <i>Corynebacterium glutamicum</i> . II. Zwei-Phasen-Fermentation . . . . .	276
Adámek, L. - Šestáková, M. - Rybářová, J. - Štros, F.: Neue thermotolerante Hefestämme wachsende auf Ethanol . . . . .	278
<b>Nachrichten</b> . . . . .	281
<b>Neue Bücher</b> . . . . .	285
<b>Referate</b> . . . . .	287